

До уваги читачів!

У тематичному номері «Онкологія» Медичної газети «Здоров'я України» №3 (49), 2017, в статті «Еволюція поглядів А.І. Гнатишака у клінічній онкології: від минулого до сьогодення» на **ст. 9** містяться **журналістські помилки**, що полягають у невідповідності висвітлених фактів тим, які були озвучені в доповіді доцента Я.В. Шпарика.

Замість «Три дослідження (PALOMA-1,2,3) показали ефективність палбоциклібу в комбінації з летрозолом порівняно з монотерапією летрозолом у другій лінії терапії та істотне збільшення виживаності без прогресування (ВБП)» **слід читати:** «Дослідження PALOMA-1,2 показали ефективність палбоциклібу в комбінації з летрозолом порівняно з монотерапією летрозолом у першій лінії терапії та істотне збільшення виживаності без прогресування, а PALOMA-3 – ефективність комбінації фулвестранту з палбоциклібом у другій лінії ГТ».

Замість «Доповідач зауважив...» **слід читати** «В своєму наступному виступі доповідач зауважив...».

Замість «При меланомі анти-PD-L1 терапія довела свою ефективність у хворих, рефрактерних до анти-CTLA-4 препаратів» **слід читати** «При меланомі анти-PD-1 терапія довела свою ефективність у хворих, рефрактерних до анти-CTLA-4 препаратів».

Замість «У пацієнтів із занедбаною меланомою досягається «плато» кривої виживаності на рівні 20%» **слід читати** «У пацієнтів із занедбаною меланомою через три роки досягається плато кривої виживаності на рівні 20%».

Замість «Перспективною виглядає комбінація анти-CTLA-4 та анти-PD-1/PD-L1 препаратів» **слід читати** «Перспективною виглядає комбінація анти-CTLA-4 та анти-PD-1 препаратів».

У фразі «У хворих на давній НДРЛ «плато» кривої ЗВ досягає рівня 30%...» **слід читати** «рівня 20-25%».

Замість «Анти-PD-L1 препарат (атезолізумаб) має переваги відносно профілю безпеки порівняно з анти-PD-1 імунопрепаратами» **слід читати:** «З іншого боку, імунопрепарати мають переваги відносно профілю безпеки порівняно з хіміопрепаратами» **у відповідності до озвученого доповідачем.**

Наявні помилки містяться виключно у друкованій версії видання, але виправлені в електронних номерах та версії статті, представленій на сайті www.health-ua.com.